

Multifunkční mixér

Návod k obsluze

CZ



SENCOR®

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/
SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS

Před použitím přístroje se, prosím, seznámte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznámeni s používáním přístrojů podobného typu. Používejte přístroj pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Návod uschovejte pro případ další potřeby.

Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balicí materiál, pokladní doklad a záruční list. V případě přepravy zabalte přístroj opět do originální krabice od výrobce.

OBSAH

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ	2
POPIS PŘÍSTROJE	4
JAK POUŽÍVAT PONORNÝ MIXÉR	5
JAK POUŽÍVAT SEKACÍ NÁSTAVEC	6
JAK POUŽÍVAT ŠLEHACÍ NÁSTAVEC	7
ZÁVĚSNÝ DRŽÁK	7
ČISTĚNÍ	8
TECHNICKÉ ÚDAJE	9

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Tento přístroj není určen pro osoby (včetně dětí) se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální schopností nebo osoby s omezenými zkušenostmi a znalostmi, pokud nad nimi není veden odborný dohled nebo podány instrukce zahrnující použití tohoto přístroje osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si s přístrojem nebudou hrát.
- Před připojením přístroje k síťové zásuvce se ujistěte, že napětí uvedené na štítku spotřebiče odpovídá napětí ve vaší zásuvce.
- Nikdy nepoužívejte přístroj v bezprostředním okolí vany, sprchy nebo bazénu. 
- Nikdy nepoužívejte příslušenství, které není dodáváno s tímto přístrojem nebo není určeno pro tento přístroj.
- Přístroj neumísťujte na parapety oken.
- Ujistěte se, že síťový kabel a vidlice se nemohou dostat do kontaktu s vodou nebo vlhkostí.
- Přístroj umístěte vždy na rovný, suchý povrch.
- Do přístroje (motorové jednotky) nelijte vodu, ani jiné tekutiny.
- Vždy odpojte přístroj od síťové zásuvky, pokud ho necháváte bez dozoru a před sestavování, rozebíráním nástavců nebo čištěním.
- Přístroj je určen výhradně pro použití v domácnostech a konstruován pro zpracovávání běžného množství potravin v domácnosti.
- Přístroj nepoužívejte v průmyslovém prostředí, ani venku!
- V blízkosti přístroje nepoužívejte spreje.
- Pokud nebudete přístroj používat, odpojte jej od elektrické sítě a uschovejte mimo dosah dětí.
- Přístroj nepokládejte na elektricky, ani plynový vaříč nebo do jeho blízkosti. Neumísťujte jej blízko otevřeného ohně a jiných přístrojů nebo zařízení, která jsou zdroji tepla.
- Nepoužívejte poškozený přístroj, přístroj s poškozeným síťovým kabelem nebo s poškozenou vidlicí síťového kabelu.
- Pokud je síťový kabel poškozen, svěřte jeho výměnu odborné firmě/servisu.
- V žádném případě neopravujte přístroj sami, na přístroji neprovádějte žádné úpravy – nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Veškeré opravy a seřízení tohoto přístroje svěřte odborné firmě/servisu. Záсаhem do přístroje během platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty záručních plnění.
- Nepokládejte síťový kabel přístroje do blízkosti horkých ploch nebo přes ostré předměty. Na síťový kabel nepokládejte těžké předměty. Kabel umístěte tak, aby se po něm ani nešlapalo, ani o něj nezakopávalo. Dbejte na to, aby napájecí kabel nevisel přes okraj stolu, nebo aby se nedotýkal horkého povrchu.
- Neodpojujte přístroj od síťové zásuvky tahem za síťový kabel - nebezpečí poškození síťového kabelu/síťové zásuvky. Kabel od zásuvky odpojujte tahem za vidlici síťového kabelu.
- Nepoužívejte přístroj k jiným účelům, než pro které je určen.
- Před připevněním odnímatelné části, sekacího nebo šlehacího nástavce k motorové jednotce nebo jejich sejmutím se ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od síťové zásuvky.
- Nespouštějte přístroj, nejsou-li spodní odnímatelná část nebo sekací nebo šlehací nástavec řádně připevněni k motorové jednotce. Nespouštějte přístroj naprázdno. Nesprávné používání přístroje může nepříznivě ovlivnit jeho životnost.
- Nevkládejte ruce do nádoby na mixování, zatímco je přístroj v provozu.
- Nevkládejte do nádoby na mixování jiné věci než potraviny, které mají být rozmixovány.
- Horké potraviny zpracovávejte po malých dávkách - hrozí nebezpečí vystříknutí nebo přetečení potravin. Příliš horké potraviny nechte vždy před mixováním zchladnout alespoň na teplotu 60 °C.
- Nikdy nepoužívejte ponorný mixér k mixování potravin na rozpálené plotně nebo plynovém sporáku.
- Provozní doba přístroje je 1 min. Po jedné minutě přerušte provoz alespoň na dobu dvou minut. Používáte-li ponorný mixér k mixování lepkavých nebo tvrdých potravin, doporučujeme provoz přerušit po 20 – 30 sekundách a znovu jej spustit po jedné až dvou minutách.



Výstraha!

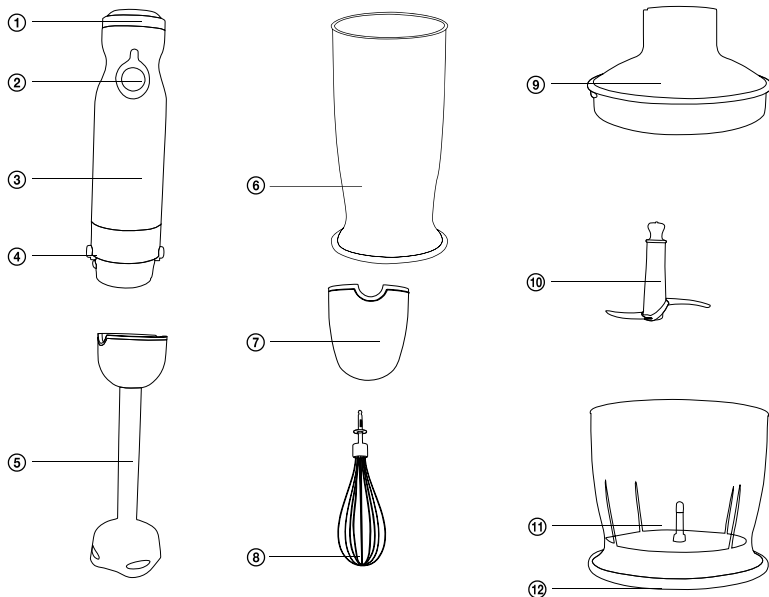
Mixovací nože přístroje i sekací nůž jsou ostré! V žádném případě se jich nedotýkejte, je-li přístroj v provozu!

Multifunkční mixér

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS

POPIS PŘÍSTROJE

A



- ① Otočný regulátor rychlosti
- ② Spínač
- ③ Motorová část (jednotka)
- ④ Tlačítka (po obou stranách přístroje) pro připevnění/uvolnění spodní odnímatelné části a nástavců
- ⑤ Spodní odnímatelná část

- ⑥ Nádoba na mixování
- ⑦ Nástavec na připevnění šlehač metly
- ⑧ Šlehač metla
- ⑨ Víko sekacího nástavce
- ⑩ Sekací nůž s dvojitou čepelí
- ⑪ Sekací nádoba s měrkou
- ⑫ Gumová protiskluzová podložka

Před prvním použitím je třeba přístroj a příslušenství důkladně omýt horkou vodou za použití kuchyňského saponátu a poté opláchnout pitnou vodou.



Tip:

Gumová protiskluzová podložka může zároveň sloužit i jako víčko sekací nádoby pro uskladnění v chladničce.

Multifunkční mixér

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS

CZ

Otočný regulátor rychlosti

Regulátor rychlost (A1) slouží k nastavení vhodné rychlosti pro mixování, sekání nebo šlehání. Rychlost můžete nastavit podle potřeby. Otočením regulátoru rychlost proti směru hodinových ručiček snižujete rychlost, otočením po směru hodinových ručiček zvyšujete rychlost. Před stisknutím spínače nejprve nastavte požadovanou rychlost a poté stiskněte spínač. Rychlost otáček neměňte za provozu přístroje.

JAK POUŽÍVAT PONORNÝ MIXÉR



Tento ponorný mixér je vhodný pro mixování vařených ingrediencí (např. k přípravě dětské výživy), mixování tekutin (např. k přípravě mléčných koktejlů, ovocných nápojů, omáček apod.) nebo mixování měkkých ingrediencí (pomazánek, majonéz apod.).

Sestavení ponorného mixéru:

- 1) Nasaďte spodní odnímatelnou část na motorovou jednotku (A3), až zazvukne. Zajištění motorové jednotky je signalizováno cvaknutím.
- 2) Nyní je ponorný mixér připraven k použití. Zástrčku přístroje připojte do síťové zásuvky. Po zapojení do síťové zásuvky se spínač (A2) podsvítí.

Poznámka: Nepoužívejte přístroj déle než 1 minutu.

Poznámka: Chcete-li spodní odnímatelnou část uvolnit, stiskněte tlačítka pro připevnění/uvolnění a odnímatelnou část sejměte.

Poznámka: Při sestavování/rozebírání ponorného mixéru se vždy ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od síťové zásuvky.



Průvodce zpracováním ingrediencí

Ingredience	Množství v g	Doba mixování
dětská výživa, omáčky	100 – 300	45 s
mixované nápoje	100 – 500	30 s
ovoce, zelenina	100 – 200	45 s
sýry	50 – 100	30 s

Doba zpracování ingrediencí závisí na tom, jak důkladně chcete vložené potraviny rozmixovat. Uvedené množství a doba je pouze pro vaši orientaci.

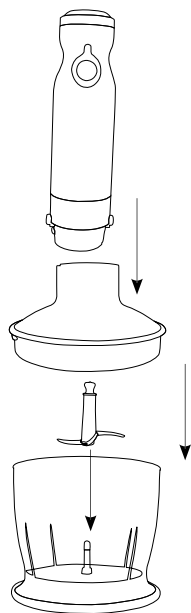
JAK POUŽÍVAT SEKACÍ NÁSTAVEC

Sekací nástavec je vhodný pro sekání potravin, jako je maso, tvrdý sýr (např. parmezán), zeleniny (např. cibule, česnek, mrkev apod.), bylinek, ořechů (např. lískových ořechů, vlašských ořechů apod.), sušené ovoce (např. švestky) a podobných potravin.

Sekací nástavec není vhodný pro sekání ledu, koření (např. muškátový oříšek), zrn kávy nebo podobných potravin.

Před vložením potravin do nádoby je třeba potraviny nakrájet na menší kousky.

Sestavení sekacího nástavce:



1. Na dno nádoby nasadte gumovou protiskluzovou podložku (A12). Gumová podložka zabráňuje náhodnému uklouznutí a převrnutí sekacího nástavce a možnému poranění.
2. Opatrně vložte sekací nůž (A10) do sekací nádoby (A11). Sekací nůž nasadte na středovou hřídel sekací nádoby. Sekací nůž **vždy** držte za horní plastovou část.



Varování: Sekací nůž je velmi ostrý!

3. Do nádoby vložte potraviny, které chcete nasekat. Množství potravin by nemělo přesáhnout limit maximálního množství (500 ml), které je vyznačeno na nádobě.
4. Na nádobu nasadte víko sekacího nástavce (A9). Víko je třeba nasadit tak, aby středový výlisek, umístěný na spodní části víka, byl nasazen na kříž sekacího nože a zároveň bezpečnostní zámky, umístěné na stranách víka, zapadly do bezpečnostního systému nádoby. Jakmile je víko správně nasazeno, otočte víkem ve směru hodinových ručiček, dokud nebude víko pevně zajištěno. Zajištění víka je signalizováno cvaknutím.
5. Pro uvolnění víka otočte víkem proti směru hodinových ručiček. Uvolnění víka je také signalizováno cvaknutím. Při sejmutí víka dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k převrnutí nádoby, popř. uvolnění sekacího nože a následnému zranění.
6. Motorovou jednotku (A3) nasadte na sestavený sekací nástavec a zacvakněte.
7. Nyní je přístroj připraven k sekání. Zástrčku přístroje připojte do síťové zásuvky. Po zapojení do síťové zásuvky se spínač (A2) podsvítí.

Poznámka: Nepoužívejte přístroj déle než 1 minutu.

Poznámka: Při sestavování/rozebírání sekacího nástavce se vždy ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od síťové zásuvky.

Poznámka: Jestliže chcete přístroj rozebrat, postupujte opačným způsobem.

Multifunkční mixér

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS

CZ

Průvodce zpracováním potravin

Druh potravin	Maximální dávka	Doba zpracování potravin	Potraviny vkládejte o velikost
maso	200 g	15 s	1 – 2 cm
bylinky	50 g	6 s	
oříšky bez skořepky, mandle bez slupky	150 g	15 s	
sýr	100 g	10 s	1 – 5 cm
chléb	75 g	20 s	2,5 cm
cibule	150 g	10 s	½
sušenky	50 g	20 s	2,5 cm
měkké ovoce	200 g	10 s	2,5 cm
ostatní zelenina	200 g	20 s	2,5 cm

Doba zpracování potravin závisí na tom, na jak malé kousky chcete vložené potraviny rozsekat.

JAK POUŽÍVAT ŠLEHACÍ NÁSTAVEC

Šlehací nástavec je vhodný pro šlehání tekutých směsí, šlehání šlehačky, vaječných bílků a žloutků, pro přípravu piškotového těsta, majonéz apod. Tyto druhy potravin zpracovávejte po menších dávkách.

Sestavení šlehacího nástavce



1. Do nástavce pro připojení šlehací metly (A7), zasuňte šlehací metlu (A8), až zacvakne. Ujistěte se, že je šlehací metla řádně upevněna.
2. Složený šlehací nástavec připevněte k motorové jednotce (A3) a zacvakněte.
3. Nyní je přístroj připraven k šlehání. Zástrčku přístroje připojte do síťové zásuvky. Po zapojení do síťové zásuvky se spínač (A2) podsvítí.

Poznámka: Nepoužívejte přístroj déle než 1 minutu.

Poznámka: Při sestavování/rozebirání šlehacího nástavce se vždy ujistěte, že je přístroj vypnutý a odpojený od síťové zásuvky.

Poznámka: Jestliže chcete přístroj rozebrat, postupujte opačným způsobem.

ZÁVĚSNÝ DRŽÁK

Součástí příslušenství je i závěsný držák, který je možné připevnit na zeď, a zavěsit na něj přístroj. Závěsný držák je třeba připevnit ke zdi 2 šrouby. Šrouby ani hmoždinky nejsou součástí příslušenství. Pro velikost šroubů a hmoždinek se informujte u prodejce spojovacích materiálů.

Multifunkční mixér

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS

ČIŠTĚNÍ



Před čištěním přístroj vždy vypněte a odpojte jej od zásuvky el. napětí.

Kryt motoru (motorovou část) vyčistěte mírně navlhčeným hadříkem. Tuto část přístroje nikdy neponořujte do vody ani jiné tekutiny.

Příslušenství, jako je nádoba na mixování (A6), kryt nádoby (A9), lze umývat v myčce na nádobí. Pokud zpracováváte potraviny, které mohou způsobit změnu barevnosti povrchu, potřete je rostlinným olejem před umytím nebo vložením do myčky.

Nožovou jednotku můžete též mýt tak, že ji ponoříte do horké mýdlové vody a přístroj na malou chvíli zapnete. V tomto případě je nutné mít přístroj připojený k zásuvce el. napětí.

K čištění přístroje a jeho příslušenství nepoužívejte čisticí prostředky způsobující otěr, benzín nebo ředidla.

TECHNICKÉ ÚDAJE

230 V ~ 50 Hz, 800 W

Objem nádoby na mixování: 800 ml

Objem sekací nádoby: 500 ml

Hlučnost: 61 dB (A)

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je 61 dB (A), což představuje hladinu A akustického výkonu vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1 pW.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazuje si právo na jejich změnu.

Multifunkční mixér

SHB 4360/SHB 4361BL/SHB 4362GR/SHB 4363OR/SHB 4364RD/SHB 4365VT/SHB 4366YL/SHB 4367TQ/SHB 4368RS